

Kit de mãos livres Nokia CK-200

Manual do Utilizador e de Instalação

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

A NOKIA CORPORATION declara que este produto CK-200 está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/CE. O produto está em conformidade com os limites definidos na Directiva 2004/104/CE (alterando a Directiva 72/245/CEE), Anexo I, parágrafos 6.5, 6.6, 6.8 e 6.9. É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0560

© 2010–2011 Nokia. Todos os direitos reservados.

Nokia, Nokia Connecting People, Navi e o logótipo Nokia Original Accessories são marcas comerciais ou marcas registadas da Nokia Corporation. Nokia tune é uma marca sonora da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários.

É proibida a reprodução, a transferência, a distribuição ou o armazenamento da totalidade ou parte do conteúdo deste documento, seja sob que forma for, sem a prévia autorização escrita da Nokia. A Nokia segue uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem aviso prévio.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

NA MÁXIMA EXTENSÃO PERMITIDA PELA LEI APLICÁVEL, NEM A NOKIA NEM NENHUM DOS SEUS LICENCIADORES SERÁ, EM NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA, RESPONSÁVEL POR QUALQUER PERDA DE DADOS OU LUCROS CESSANTES NEM POR QUAISQUER DANOS ESPECIAIS, ACIDENTAIS, CONSEQUENCIAIS OU INDIRECTOS, QUALQUER QUE SEJA A CAUSA DOS MESMOS.

O CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS É FORNECIDO "TAL COMO SE ENCONTRA". SALVO NA MEDIDA EXIGIDA PELA LEI APLICÁVEL, NÃO SÃO DADAS GARANTIAS DE QUALQUER TIPO, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO, MAS NÃO LIMITANDO, GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO A UM FIM ESPECÍFICO, RELACIONADAS COM A EXACTIDÃO, FIABILIDADE OU CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS. A NOKIA RESERVA-SE O DIREITO DE REVER OU DAR SEM EFEITO ESTES DOCUMENTOS EM QUALQUER ALTURA, SEM AVISO PRÉVIO.

A disponibilidade de determinados produtos pode variar de zona para zona. Para mais informações, consulte o seu agente Nokia. Este dispositivo pode conter equipamentos, tecnologia ou software sujeito a leis de exportação e legislação dos Estados Unidos e de outros países. São proibidos quaisquer desvios ao disposto na lei.

Edição 2.0 PT

Índice

Para sua segurança	5	Desligar o kit de mãos livres.....	17
Início rápido	6	Ligar o kit de mãos livres	
Primeira configuração.....	6	a dois dispositivos	18
Controlo remoto	6	3. Utilização básica.....	19
1. Introdução	8	Copiar contactos de dispositivos	
Acerca deste documento.....	8	ligados	19
Actualizações de software.....	9	Cópia manual.....	19
Tecnologia sem fios Bluetooth	9	Cópia automática.....	19
2. Introdução	10	Chamadas	20
Componentes.....	10	Efectuar uma chamada	20
Controlo remoto CU-13R.....	10	Atender ou rejeitar	
Ecrã e modo de espera	11	uma chamada	22
Componentes do ecrã	11	Silenciar o microfone.....	22
Fixar o ecrã no suporte		Ajustar o volume do altifalante	22
de montagem	11	Gerir duas chamadas.....	22
Rodar o ecrã	11	Alternar uma chamada entre	
As informações apresentadas		o kit para a viatura e	
no modo de espera	12	um dispositivo ligado	23
Indicadores do ecrã	12	Enviar cadeias de tons	23
Inserir a bateria do controlo		Chamadas recentes.....	24
remoto	13	Ver mensagens de texto.....	24
Se substituir o controlo remoto		A minha tecla pessoal	24
ou utilizar vários com o kit		4. Definições	26
de mãos livres	14	Definições de ligação	26
Navegar pelos menus	15	Definições do ecrã.....	26
Ligar ou desligar a alimentação		Definições gerais	27
do kit de mãos livres.....	15	Definições de áudio	28
Ligar a alimentação.....	15	5. Resolução de problemas.....	29
Desligar a alimentação.....	15	Reinicializar o kit de mãos	
Primeira utilização	16	livres.....	29
Emparelhar e ligar o kit		Problemas de ligação	29
de mãos livres.....	16	Problemas de áudio.....	29
Ligar o kit de mãos livres		Outros problemas	30
manualmente	17	6. Instalação	31
Ligar automaticamente		Informações de segurança	31
o kit de mãos livres.....	17	Actualizar o software.....	33

Instalar o kit de mãos livres num veículo	33	Definições do programa de instalação	44
Controlo remoto CU-13R	34	Acessórios opcionais	45
Ecrã	36	Cabo de carregamento	45
Caixa de junção RX-73	37	Microfone	45
Integração com um sistema de auto-rádio	38	Antena externa	46
Instalação utilizando o cabo ISO CA-160	39	Verificar o funcionamento do kit de mãos livres	46
Instalação utilizando o cabo de alimentação CA-153P e um altifalante externo	41	Cuidados e manutenção	47
A instalação utilizando o cabo de alimentação CA-153P e o cabo de entrada directa CA-161	43	Informações adicionais sobre segurança.....	48

Para sua segurança

Leia estas instruções básicas. O não cumprimento das mesmas pode ser perigoso ou ilegal. Para mais informações, leia o manual completo do utilizador e de instalação.



LIGAR O DISPOSITIVO EM SEGURANÇA

Não ligue o dispositivo quando a utilização de um telefone móvel for proibida ou quando possa causar interferências ou perigo.



A SEGURANÇA NA ESTRADA ESTÁ EM PRIMEIRO LUGAR

Cumpra toda a legislação local. Mantenha sempre as mãos livres para operar o veículo enquanto conduz, uma vez que, nesse momento, a sua principal preocupação deverá ser a segurança na estrada.



INTERFERÊNCIAS

Todos os dispositivos móveis são susceptíveis a interferências, as quais podem afectar o respectivo desempenho.



DESLIGAR O DISPOSITIVO EM ÁREAS SUJEITAS A RESTRIÇÕES

Respeite quaisquer restrições. Desligue o dispositivo quando se encontrar perto de combustíveis, químicos ou locais de detonações.



ASSISTÊNCIA QUALIFICADA

A instalação ou reparação deste produto está reservada a pessoal técnico qualificado.



ACESSÓRIOS

Utilize apenas acessórios aprovados. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.

Quando ligar o dispositivo a outro dispositivo, consulte o respectivo manual do utilizador para obter informações de segurança pormenorizadas. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.

Início rápido

Esta secção descreve resumidamente as funcionalidades básicas do kit de mãos livres. Para obter detalhes, consulte as respectivas secções neste manual.

■ Primeira configuração

1. Alternar entre o kit de mãos livres (ver p. 15) e o seu dispositivo móvel.
2. Se lhe for pedido para escolher um idioma, rode o botão Navi™ (doravante referido como botão) para ir para o idioma pretendido e prima o botão.
3. Active o Bluetooth no seu dispositivo e configure uma ligação Bluetooth entre o kit de mãos livres e o dispositivo.

■ Controlo remoto

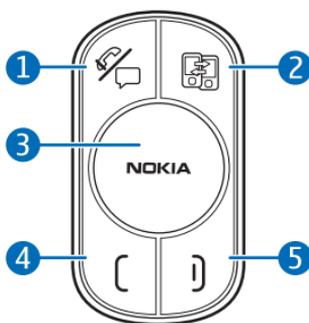
1. Tecla Marcação por voz/Silenciar
Prima a tecla de marcação por voz para silenciar ou para repor o som de uma chamada ou para activar a marcação por voz num dispositivo móvel compatível quando não existir nenhuma chamada em curso.

2. Tecla Alternar

Prima a tecla alternar para alternar entre o primeiro e o segundo dispositivo ligado (principal e secundário) quando a funcionalidade de Ligação multiponto estiver activada.

3. Botão Navi

- Para introduzir um número de telefone ou para utilizar a marcação rápida, no modo de espera, rode o botão para a esquerda.



- Para procurar um contacto na lista de contactos, no modo de espera, rode o botão para a direita.
- Para ajustar o volume durante uma chamada ou para percorrer os itens do menu, rode o botão para a esquerda ou para a direita.
- Para escolher, por exemplo, *Menu* no modo de espera ou a função realçada no menu, prima o botão.

4. Tecla Chamar

- Para efectuar ou atender uma chamada ou para alternar entre uma chamada activa e uma chamada em espera, prima a tecla de chamar.
- Para ver a lista dos últimos números marcados no modo de espera, prima a tecla de chamar.
- Para remarcar o último número marcado no modo de espera, prima a tecla de chamar duas vezes.

5. Tecla Terminar

- Para terminar ou rejeitar uma chamada, prima a tecla de terminar.
- Para apagar o carácter introduzido anteriormente ao introduzir texto ou números, prima a tecla de terminar.
- Para regressar ao nível do menu anterior ou para a vista do ecrã, prima a tecla de terminar.
- Para regressar ao modo de espera a partir das funções do menu, prima sem soltar a tecla de terminar durante cerca de 2 segundos.



Sugestão: Se a bateria do controlo remoto estiver descarregada, pode premir a tecla de alimentação para atender ou terminar uma chamada.

1. Introdução

O Kit de mãos livres Nokia CK-200 permite-lhe efectuar e atender chamadas em modo de mãos-livres. Pode também copiar a lista de contactos dos seus dois dispositivos móveis compatíveis para o kit de mãos livres e ver os contactos copiados no ecrã incorporado para efectuar chamadas através do dispositivo ligado.

O kit de mãos livres é fornecido com um controlo remoto sem fios que lhe permite facilmente funcionar com o kit de mãos livres à distância.

Pode utilizar o Bluetooth para ligar o kit de mãos livres a dois dispositivos compatíveis ao mesmo tempo.

Leia atentamente este manual, antes de providenciar a instalação profissional do kit de mãos livres e antes de o utilizar. Além disso, leia o manual do utilizador do dispositivo que ligar ao kit de mãos livres. Para obter os manuais mais recentes, informações adicionais e importações relacionadas com o seu produto Nokia, vá para www.nokia.com/support.

Este produto pode conter componentes de pequenas dimensões. Mantenha-os fora do alcance das crianças.



Aviso: Os conectores deste dispositivo podem conter uma pequena quantidade de níquel. As pessoas com sensibilidade ao níquel podem apresentar sintomas após um contacto prolongado da pele com os referidos componentes.

■ Acerca deste documento

A configuração e o funcionamento estão descritos na "Introdução" p. 10, "Utilização básica" p. 19 e "Definições" p. 26.

É possível encontrar sugestões para a resolução de problemas em "Resolução de problemas" p. 29.

A instalação numa viatura está descrita em "Instalação" p. 31. O kit de mãos livres só deverá ser instalado por um técnico de assistência qualificado, utilizando as peças originais Nokia fornecidas no pacote de venda.

■ Actualizações de software

Pode actualizar o software do kit de mãos livres.

Importe e instale a aplicação de actualização do kit de mãos livres Nokia em www.nokia.com/support num computador compatível.

Utilize um cabo de dados USB com uma ficha USB padrão numa extremidade e com uma ficha USB micro na outra extremidade, para ligar o ecrã do kit de mãos livres a um computador. O cabo é vendido em separado.

Abra a aplicação de actualização e siga as instruções apresentadas. Mantenha o cabo USB ligado enquanto o software estiver a ser actualizado.

■ Tecnologia sem fios Bluetooth

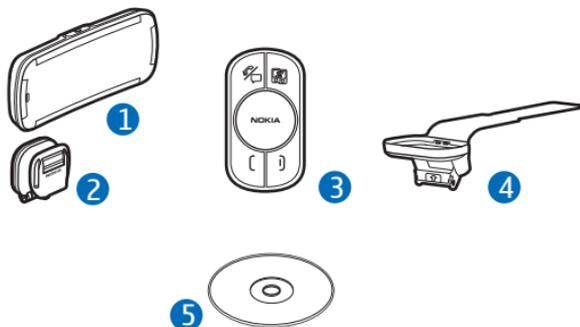
A tecnologia sem fios Bluetooth permite-lhe ligar dispositivos compatíveis, sem utilizar cabos. A ligação não requer linha de vista entre o kit de mãos livres e o outro dispositivo, desde que a distância entre os dois dispositivos não seja superior 10 metros. As ligações podem estar sujeitas a interferências causadas por outros dispositivos electrónicos.

O kit de mãos livres está em conformidade com a Bluetooth Specification 2.1 + EDR, que suporta os seguintes perfis: Hands-Free Profile (HFP) 1.5, Phone Book Access Profile (PBAP) 1.0, Object Push Profile (OPP) 1.1 e File Transfer Profile (FTP) 1.1. Consulte os fabricantes dos outros dispositivos, para determinar a respectiva compatibilidade com este dispositivo.

2. Introdução

■ Componentes

O kit de mãos livres contém os seguintes componentes:



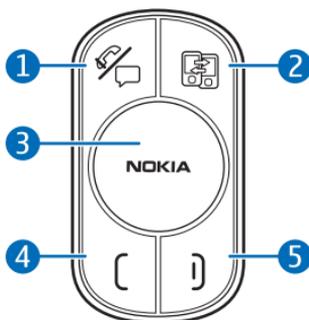
1. Unidade principal CK-200 com ecrã
2. Suporte de montagem para a unidade principal CK-200
3. Controlo remoto CU-13R com um botão Navi
4. Suporte para o botão de direcção para o controlo remoto CU-13R
5. CD que contém este manual

Além disso, o pacote de venda inclui cabos e outros componentes necessários para a instalação do kit de mãos livres.

■ Controlo remoto CU-13R

Pode utilizar o controlo remoto para utilizar o kit de mãos livres. O dispositivo tem um botão Navi que pode rodar ou premir.

1. Tecla Marcação por voz/silenciar
2. Tecla Alternar
3. Botão Navi
4. Tecla Chamar
5. Tecla Terminar

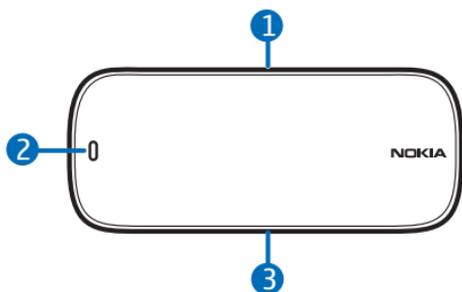


■ Ecrã e modo de espera

Componentes do ecrã

O ecrã tem os seguintes componentes:

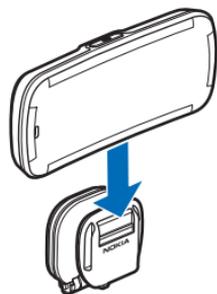
1. Tecla de alimentação
2. Microfone
3. Conector USB micro, utilizado para actualizar o software do kit de mãos livres a partir de um computador compatível



Fixar o ecrã no suporte de montagem

Para utilizar o kit de mãos livres, encaixe o ecrã no suporte de montagem.

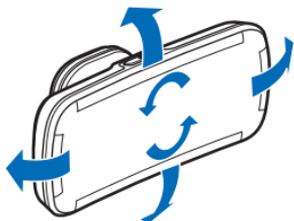
Para soltar o ecrã, desligue o kit de mãos livres e desloque o ecrã para cima a partir do suporte de montagem.



Rodar o ecrã

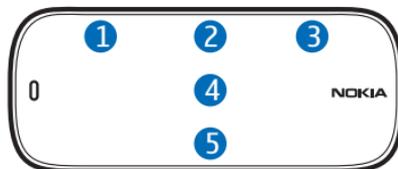
Quando o ecrã estiver ligado ao painel de instrumentos utilizando o suporte de montagem fornecido, pode rodar o ecrã na junção em bola até cerca de 15 graus para a esquerda, direita, cima ou baixo.

Não tente forçar o ecrã para rodar mais.



As informações apresentadas no modo de espera

Quando liga o kit de mãos livres, este entra em modo de espera. No modo de espera, são apresentadas as seguintes informações quando o kit de mãos livres está ligado a um dispositivo compatível:



1. A força do sinal da rede móvel na localização actual, se esta informação for fornecida pelo dispositivo ligado; quanto maior for a barra, mais forte é o sinal
2. O nome do fornecedor de serviços, se esta informação for fornecida pelo dispositivo ligado
3. A carga da bateria do dispositivo ligado, se esta informação for fornecida pelo dispositivo; quanto maior for a barra, mais carga tem. Se o kit de mãos livres estiver ligado a dois dispositivos, é apresentada a carga da bateria do dispositivo principal.
4. O nome Bluetooth do dispositivo ligado. Se o kit de mãos livres estiver ligado a dois dispositivos, o dispositivo principal é apresentado acima do dispositivo secundário.
5. A função **Menu** que lhe permite abrir a lista de funções do menu. Para abrir a lista, prima o botão.

Para introduzir um número de telefone ou para utilizar a marcação rápida, rode o botão para a esquerda.

Para procurar um contacto na lista de contactos, rode o botão para a direita.

Para ver os últimos números marcados, prima a tecla de chamar. Consulte também "Chamadas recentes" p. 24.

Indicadores do ecrã



Tem uma chamada activa.



Tem uma chamada em espera.

-  Existe uma chamada recebida.
-  Existe uma chamada efectuada.
-  Existem chamadas não atendidas no dispositivo que são apresentadas acima do indicador.
-  A chamada é desviada para o dispositivo móvel ligado.
-  A funcionalidade Ligação multiponto está activada e pode ligar o kit de mãos livres a dois dispositivos.
-  Recebeu uma nova mensagem de texto para o dispositivo que é apresentado acima do indicador.
-  Silenciou os altifalantes ligados ao kit de mãos livres.
-  O microfone do kit de mãos livres está silenciado.
-  O kit de mãos livres está a copiar os contactos de um dispositivo ligado.
-  Só são reproduzidos os tons relacionados com chamadas no dispositivo ligado através dos altifalantes do kit de mãos livres.

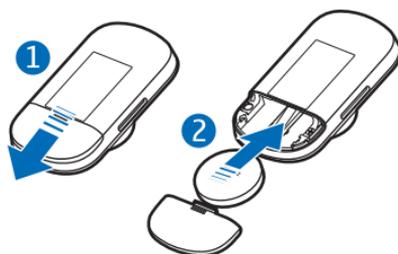
Se a carga da bateria do dispositivo ligado estiver fraca, é apresentada brevemente a mensagem *Bateria fraca*.

Se a carga da bateria do controlo remoto estiver fraca, é apresentada brevemente a mensagem *Bateria do controlo remoto fraca*.

■ Inserir a bateria do controlo remoto

O controlo remoto sem fios é alimentado por uma bateria de células de lítio em forma de moeda CR2032. Substitua a bateria apenas pelo mesmo tipo de bateria ou equivalente.

1. Deslize a tampa para fora do dispositivo (1).
2. Insira a bateria com o pólo terminal negativo (-) virado para a placa do circuito e volte a colocar a tampa no lugar (2).



Para evitar curto-circuitos que possam danificar a bateria, não manuseie nem guarde a bateria com objectos de metal.

Para evitar fugas da bateria, remova a bateria se o controlo remoto não for utilizado durante um mês ou mais tempo.

Se a bateria tiver uma fuga, limpe completamente o controlo remoto e instale uma nova bateria.

Se a bateria de lítio em forma de moeda for engolida, procure assistência médica de imediato. Se a bateria ficar alojada no esófago, remova-a imediatamente.

As temperaturas extremas reduzem o desempenho e duração da bateria. O controlo remoto poderá não funcionar ou poderá ser apresentada a mensagem *Bateria do controlo remoto fraca* temporariamente perante temperaturas abaixo do ponto de congelação.

Se substituir o controlo remoto ou utilizar vários com o kit de mãos livres

Se substituir o controlo remoto ou utilizar vários com o kit de mãos livres, deve emparelhar manualmente o novo controlo remoto com o kit de mãos livres.

Coloque a chave na ignição na posição inicial, e retire o ecrã do suporte de montagem cerca de 10 segundos. Encaixe o ecrã no suporte de montagem e prima a tecla de alimentação para ligar o kit de mãos livres. Prima uma tecla do controlo remoto.

■ Navegar pelos menus

Para abrir a lista de funções no modo de espera, prima o botão quando for apresentado o *Menu*.

Para ir para um item (tal como uma função do menu) ou para percorrer uma lista, rode o botão. Para escolher um item, vá para o item e prima o botão.

Para regressar ao nível do menu anterior, prima a tecla de terminar.

Para regressar das funções do menu para o modo de espera, prima sem soltar a tecla de terminar durante cerca de 2 segundos.

■ Ligar ou desligar a alimentação do kit de mãos livres

Se não tiver a certeza se o cabo do sensor de ignição está ligado, contacte o técnico que instalou o kit de mãos livres.

Antes de utilizar o kit de mãos livres, certifique-se de que o ecrã está correctamente fixado no suporte de montagem.

Ligar a alimentação

Se o cabo do sensor de ignição estiver ligado, o kit de mãos livres liga-se quando liga o motor da viatura.

Se o cabo do sensor de ignição não estiver ligado, prima a tecla de alimentação. Se nenhum dispositivo estiver ligado ao kit de mãos livres dentro de 10 minutos, este desliga-se automaticamente.

Depois de o kit de mãos livres se ligar, tenta estabelecer ligação Bluetooth com um ou dois dispositivos ligados recentemente, dependendo da definição de Ligação multiponto.

Desligar a alimentação

Se o cabo do sensor de ignição estiver ligado, desligue o motor da viatura ou prima a tecla de alimentação. Se tiver uma chamada em curso no seu dispositivo ligado ao kit de mãos livres, prima a tecla de alimentação para desviar a chamada para o dispositivo e, em seguida, desligue o kit de mãos livres.

Se o cabo do sensor de ignição não estiver ligado, para desligar o kit de mãos livres, prima a tecla de alimentação. Se o cabo do sensor de ignição não estiver ligado e desligar o seu dispositivo do kit de mãos livres (por exemplo, para o levar consigo), o kit de mãos livres desliga-se automaticamente após 10 minutos.



Sugestão: Após desligar o motor da viatura, não deixe o dispositivo móvel ligado ao kit de mãos livres, para evitar o descarregamento accidental da bateria da viatura.

■ Primeira utilização

Quando liga o kit de mãos livres pela primeira vez, é-lhe solicitado que escolha o idioma a utilizar. Rode o botão para ir para o idioma pretendido e prima o botão.

Após a escolha do idioma, é-lhe solicitado que emparelhe o kit de mãos livres com um dispositivo Bluetooth compatível. Consulte "Emparelhar e ligar o kit de mãos livres" na p. 16.

■ Emparelhar e ligar o kit de mãos livres

Antes de utilizar o kit de mãos livres, tem de associá-lo (emparelhar) e ligá-lo a um dispositivo móvel compatível que suporte a tecnologia sem fios Bluetooth.

Pode emparelhar o kit de mãos livres com um máximo de oito dispositivos e ligá-lo a dois dispositivos que suportem o perfil HFP Bluetooth, em simultâneo.

Para emparelhar e ligar o kit de mãos livres a um dispositivo compatível:

1. Se o kit de mãos livres não tiver sido emparelhado anteriormente com um dispositivo, ligue o kit de mãos livres e o seu dispositivo. O kit de mãos livres entra em modo de emparelhamento.

Se já tiver emparelhado com um dispositivo, para emparelhar com outro dispositivo, no modo de espera, escolha *Menu > Definições > Ligação > Gestor de ligação > Emparelhar novo dispositivo*.

2. Dentro de 3 minutos, active o Bluetooth no seu dispositivo e defina-o para procurar dispositivos Bluetooth. Para obter instruções, consulte o manual do utilizador do seu dispositivo.

3. No seu dispositivo, escolha o kit de mãos livres (Nokia CK-200) na lista de dispositivos encontrados.
4. No seu dispositivo, introduza código Bluetooth 0000 para emparelhar e ligar o dispositivo ao kit de mãos livres.

Em alguns dispositivos, pode necessitar de efectuar a ligação separadamente após o emparelhamento.

Se o emparelhamento for bem sucedido, o kit de mãos livres é apresentado na lista de dispositivos Bluetooth emparelhados actualmente no seu dispositivo e o dispositivo emparelhado é apresentado no menu Gestor de ligação do kit de mãos livres.

Quando o kit de mãos livres está ligado ao seu dispositivo e está pronto para ser utilizado, o nome Bluetooth do dispositivo é apresentado.

Ligar o kit de mãos livres manualmente

Quando liga o kit de mãos livres, este tenta estabelecer ligação com um ou dois dispositivos ligados recentemente, dependendo da definição de Ligação multiponto.

Para ligar manualmente o kit de mãos livres a um dispositivo (por exemplo, após a perda de ligação), certifique-se de que o dispositivo está ligado e, no modo de espera, escolha [Menu](#) > [Definições](#) > [Ligação](#) > [Gestor de ligação](#) e o dispositivo.

Ligar automaticamente o kit de mãos livres

É possível definir o dispositivo móvel de modo a que o kit de mãos livres se ligue ao mesmo automaticamente. Para activar esta funcionalidade, modifique as definições do dispositivo emparelhado no menu Bluetooth do seu dispositivo.

Desligar o kit de mãos livres

Para desligar o kit de mãos livres do seu dispositivo móvel, feche a ligação no menu Bluetooth do seu dispositivo. Em alternativa, no modo de espera, escolha [Menu](#) > [Definições](#) > [Ligação](#) > [Gestor de ligação](#) e o dispositivo que pretende desligar.

■ Ligar o kit de mãos livres a dois dispositivos

Pode ligar o kit de mãos livres a dois dispositivos Bluetooth compatíveis por predefinição, em simultâneo. Para que o kit de mãos livres apenas se possa ligar a um dispositivo de cada vez, no modo de espera, escolha *Menu > Definições > Ligação > Ligação multiponto > não*. Se escolher *sim*, o kit de mãos livres pode ser ligado a dois dispositivos e  é apresentado.

Quando liga o kit de mãos livres e este se liga a dois dispositivos, o primeiro dispositivo ligado fica o dispositivo principal e o outro dispositivo fica o dispositivo secundário. No modo de espera, o nome do dispositivo principal é mostrado acima do nome do dispositivo secundário. Para definir o dispositivo secundário como principal ou vice-versa, prima a tecla de alternar.

3. Utilização básica

■ Copiar contactos de dispositivos ligados

Pode copiar contactos (nomes e números de telefone) de dispositivos móveis compatíveis que ligar ao kit de mãos livres.

 é apresentado durante a cópia. A cópia poderá demorar alguns minutos, dependendo do número de contactos. Enquanto os contactos estiverem a ser copiados, não poderá utilizar o kit de mãos livres.

Cópia manual

Para copiar os contactos manualmente do dispositivo ligado (principal) se suportar o perfil Bluetooth PBAP ou comandos AT, escolha [Menu](#) > [Definições](#) > [Geral](#) > [Iniciar importação de contactos](#).

Se o seu dispositivo não suportar o perfil PBAP Bluetooth, mas suportar o perfil OPP Bluetooth, no seu dispositivo, envie os contactos como cartões de visita para o kit de mãos livres.

Se actualizar os contactos no dispositivo móvel, deve copiar os contactos para o kit de mãos livres novamente.

Cópia automática

Se tiver activado a definição [Importação automática de contactos](#), o kit de mãos livres tenta automaticamente copiar os contactos do seu dispositivo quando este se liga ao kit de mãos livres. Para activar a cópia automática, no modo de espera, escolha [Menu](#) > [Definições](#) > [Geral](#) > [Importação automática de contactos](#) > [sim](#).

Se tiver activado a cópia automática, sempre que ligar o dispositivo ao kit de mãos livres, os contactos guardados no kit de mãos livres são actualizados.

■ Chamadas

Durante uma chamada, fale na direcção do ecrã ou do microfone externo ligado ao kit de mãos livres. Para um desempenho óptimo, certifique-se de que não existem objectos à frente do microfone.

Durante uma chamada,  é apresentado.

Só pode utilizar os contactos de dispositivos ligados se os tiver copiado para o kit de mãos livres.

Efectuar uma chamada

Pode utilizar o controlo remoto para efectuar chamadas apenas no dispositivo principal. Para efectuar uma chamada no dispositivo secundário, defina o dispositivo como principal ou efectue a chamada a partir desse dispositivo.

Em vez de utilizar o controlo remoto, pode também efectuar uma chamada do dispositivo ligado. Utilizar o dispositivo da forma habitual para efectuar chamadas.

Para terminar a chamada (ou cancelar a tentativa de chamada), prima a tecla de fim. Se a bateria do controlo remoto estiver descarregada, prima a tecla de alimentação.

Marcar um número de telefone

Para utilizar o controlo remoto para introduzir o número de telefone, no modo de espera, rode o botão para a esquerda ou escolha [Menu](#) > [Introdução do número](#). Para marcar um número de telefone durante uma chamada, escolha [Opções de chamadas](#) > [Introdução do número](#).

Escolha os dígitos um por um. (Para apagar o último dígito introduzido, prima a tecla de terminar.) Quando o número de telefone for apresentado, prima a tecla de chamada ou escolha .

Efectuar uma chamada para um contacto

Para efectuar uma chamada para um contacto que copiou para o kit de mãos livres, no modo de espera, rode o botão para a direita ou escolha [Menu](#) > [Contactos](#). Para aceder à lista de contactos durante uma chamada, escolha [Opções de chamadas](#) > [Contactos](#).

Escolhe o primeiro carácter do contacto, vá para o contacto e prima o botão ou a tecla de chamar. Se o contacto tiver vários números, escolha primeiro o número pretendido e, em seguida, prima o botão ou a tecla de chamar.

Efectuar uma chamada para um número marcado recentemente

Para remarcar o último número marcado (se o dispositivo suportar esta função com o kit de mãos livres), prima o botão de chamar duas vezes, quando não existir nenhuma chamada em curso.

Para chamar um número marcado recentemente, prima a tecla de chamar, vá para o nome ou número de telefone pretendido e prima o botão ou a tecla de chamar.

Se o kit de mãos livres estiver ligado a dois dispositivos, a chamada é efectuada no dispositivo principal.

Marcação por voz

Para activar a marcação por voz (se o seu dispositivo suportar esta funcionalidade com o kit de mãos livres), prima a tecla de marcação por voz quando não estiver nenhuma marcação em curso. Diga com clareza a etiqueta de voz do contacto pretendido. Se o kit de mãos livres estiver ligado a dois dispositivos, a marcação por voz é activada no dispositivo principal.

Para obter detalhes sobre a marcação por voz, consulte o manual do utilizador do seu dispositivo.

Marcação rápida

A marcação rápida é uma forma rápida de efectuar chamadas para números de telefone utilizados frequentemente.

Para utilizar a marcação rápida, rode o botão para a esquerda no modo de espera, vá para o número de marcação rápida pretendido (1-9) e prima a tecla de chamar quando for apresentado o número ou nome atribuído.

Para atribuir um número de telefone a um número de marcação rápida, consulte "Definições gerais" p. 27.

Atender ou rejeitar uma chamada

Quando recebe uma chamada, ouve um tom de toque através dos altifalantes ligados ao kit de mãos livres. O número do autor da chamada é apresentado se a rede móvel suportar esta função. O nome guardado com o número é apresentado se tiver copiado o nome e o número para o kit de mãos livres. Se o nome e o número não estiverem disponíveis, é apresentada a mensagem *Número privado*.

Para atender a chamada no dispositivo principal ou secundário, prima a tecla de chamar ou o botão. Se a bateria do controlo remoto estiver descarregada, prima a tecla de alimentação do kit de mãos livres.

Para rejeitar a chamada, prima a tecla de terminar.

■ Silenciar o microfone

Para silenciar ou para repor o som do microfone durante uma chamada, prima a tecla de marcação por voz/silenciar. Em alternativa, escolha *Opções de chamadas* e a função pretendida.

 indica que o microfone está silenciado.

■ Ajustar o volume do altifalante

Para ajustar o volume do altifalante durante uma chamada, rode o botão. Em algumas configurações de instalação, o volume pode ser ajustado a partir do auto-rádio. O volume escolhido é guardado para o dispositivo actual. Para definir o volume predefinido para chamadas, consulte "Definições de áudio" p. 28.

Para silenciar os altifalantes, defina o volume como o nível mínimo.  é apresentado.

■ Gerir duas chamadas

Pode ter duas chamadas ao mesmo tempo num dos dispositivos ligados e geri-las a partir do kit de mãos livres.

Para atender uma chamada em espera e terminar a chamada activa, prima a tecla de terminar.

Para atender uma chamada em espera e colocar a chamada activa em espera, prima a tecla de chamar. Quando a chamada está em espera,  é apresentado.

Para rejeitar uma chamada em espera, escolha [Opções de chamadas](#) > [Rejeitar chamada recebida](#).

Para terminar a chamada activa e tornar activa a chamada em espera, prima a tecla de terminar.

Para alternar entre a chamada activa e a chamada em espera, prima a tecla de chamar.

Quando o kit de mãos livres está ligado a dois dispositivos e recebe uma chamada para o outro dispositivo enquanto tem uma chamada activa num dos dispositivos, termine primeiro a chamada activa e, em seguida, atenda a chamada ou atenda a chamada a partir do dispositivo. Se atender a chamada a partir do dispositivo, só podem ser utilizadas as funções do dispositivo para gerir a chamada.

■ Alternar uma chamada entre o kit para a viatura e um dispositivo ligado

Para alternar uma chamada entre o kit de mãos livres e um dispositivo ligado, escolha [Opções de chamadas](#) > [Activar telefone](#) ou [Activar mãos-livres](#). Alguns dispositivos móveis poderão fechar a ligação Bluetooth até a chamada terminar. ➔  indica que a chamada está activa no dispositivo.

■ Enviar cadeias de tons

Para enviar uma cadeia de tons, tal como uma palavra-passe (serviço de rede) durante uma chamada, escolha [Opções de chamadas](#) > [Enviar DTMF](#). Escolha os caracteres um por um. (Para apagar o último carácter introduzido, prima a tecla de terminar.) Para enviar a cadeia, escolha  ou prima a tecla de chamar.

■ Chamadas recentes

Quando liga um dispositivo móvel compatível ao kit de mãos livres, este copia automaticamente os números de telefone das chamadas não atendidas, recebidas e marcadas recentes do dispositivo, se estas funções forem suportadas pelo dispositivo e pela rede móvel.

Para ver as chamadas recentes, no modo de espera, escolha *Menu > Chamadas recentes* e o tipo de chamada. Vá para um contacto e prima o botão para ver os detalhes da chamada ou prima a tecla de chamar para efectuar uma chamada para o contacto.

Quando tiver chamadas não atendidas,  é apresentado.

■ Ver mensagens de texto

O menu *Mensagens* só é apresentado se o dispositivo ligado suportar a interface de conectividade de propriedade Nokia.

Se receber uma mensagem de texto (serviço de rede) quando o kit de mãos livres estiver ligado a um dispositivo Nokia compatível,  é apresentado.

Para ver uma nova mensagem a partir de um dispositivo Nokia compatível, escolha *Menu > Mensagens* e a mensagem.

Para efectuar uma chamada para o remetente da mensagem apresentada, prima a tecla de chamar. Em alternativa, prima o botão e escolha *Remetente*.

Para informações sobre compatibilidade, vá para www.nokia.com/support.

■ A minha tecla pessoal

O menu A minha tecla pessoal só é apresentado se a Aplicação de configuração de acessórios Nokia estiver instalada no dispositivo ligado ao kit de mãos livres.

Se a aplicação ainda não estiver instalada no seu dispositivo, para verificar a disponibilidade do seu dispositivo, vá para www.nokia.com/support.

Quando selecciona este menu, o kit de mãos livres desempenha a função que especificou para um premir breve de A minha tecla pessoal na Aplicação de configuração de acessórios Nokia. Pode definir o kit de mãos livres para ler em voz alta uma nova mensagem de texto, efectuar uma chamada para o seu número favorito ou rejeitar uma chamada e enviar uma mensagem de texto predefinida. Para obter detalhes, leia a ajuda da aplicação.

4. Definições

■ Definições de ligação

Para gerir ligações Bluetooth, no modo de espera, escolha *Menu* > *Definições* > *Ligação* e uma das seguintes opções:

- *Gestor de ligação* — Para emparelhar e ligar o kit de mãos livres a um dispositivo compatível, escolha *Emparelhar novo dispositivo*. Para ligar o kit de mãos livres a um dispositivo emparelhado anteriormente ou para desligar um dispositivo, escolha-o da lista.
- *Ligação multiponto* — Pode ligar o kit de mãos livres a dois dispositivos ao mesmo tempo. Se escolher *não*, o kit de mãos livres só pode ser ligado a um dispositivo de cada vez. Quando o kit de mãos livres se pode ligar a dois dispositivos,  é apresentado.
Se o kit de mãos livres se puder ligar a dois dispositivos ao mesmo tempo e se utilizar as funcionalidades de remarcação ou de marcação por voz, a chamada é efectuada no dispositivo principal.
- *Apagar dispositivos emparelhados* — Escolha o dispositivo que pretende apagar da lista de dispositivos emparelhados. Se escolher *Apagar todos os emparelhamentos*, os emparelhamentos de todos os dispositivos serão apagados e o kit de mãos livres tem de ser emparelhado com um dispositivo para poder ser utilizado.

■ Definições do ecrã

No modo de espera, escolha *Menu* > *Definições* > *Ecrã* e uma das seguintes opções:

- *Brilho* — Escolha o nível pretendido de brilho do ecrã.
- *Modo nocturno* — Active ou desactive o modo nocturno. Se escolher *sim*, a luz de fundo do ecrã é reduzida.
- *Cor do ecrã* — Escolha a cor para a luz de fundo do ecrã. Para definir a sua própria cor, escolha *Personalizada* e rode o botão para definir a quantidade de vermelho (R), verde (G) e azul (B) na cor. Para se mover entre estes tons, prima o botão.

- *Escurecimento automático* — Escolha o tempo após o qual a iluminação do ecrã deve ser reduzida.

■ Definições gerais

No modo de espera, escolha *Menu* > *Definições* > *Geral* e uma das seguintes opções:

- *Marcações rápidas* — Atribua números de telefone aos números de marcação rápida (1-9) para o dispositivo ligado (se estiverem dois dispositivos ligados, o dispositivo principal). Escolha um número de marcação rápida não atribuído. Para atribuir um contacto, escolha *Contactos*. Para introduzir manualmente um número, escolha *Introdução do número*.

Para substituir o contacto atribuído a um número de marcação rápida, escolha o número de marcação rápida e *Substituir*.

Para ver o contacto atribuído a um número de marcação rápida, escolha o número de marcação rápida, o contacto e *Ver número*. Para efectuar uma chamada para um número, prima o botão ou a tecla de chamar.

Para apagar um contacto de um número de marcação rápida, escolha o número de marcação rápida e *Apagar*. O contacto é apagado apenas da lista de números de marcação rápida e não da lista de contactos.

Para efectuar uma chamada utilizando a marcação rápida, consulte "Marcação rápida" p. 21.

- *Apresentação do nome* — Escolha se a lista de contactos é ordenada pelo nome próprio ou pelo apelido.
- *Atender automático* — Active ou desactive o atendimento automático. Se escolher *sim*, o kit de mãos livres responde automaticamente a uma chamada recebida após dois toques.
- *Idioma* — Escolha o idioma utilizado.
- *Iniciar importação de contactos* — Copie os contactos do dispositivo principal ligado ao kit de mãos livres. Quando os contactos estão a ser copiados,  é apresentado.

- **Importação automática de contactos** — Defina o kit de mãos livres para actualizar automaticamente os contactos a partir de um dispositivo compatível sempre que o ligar ao kit de mãos livres. O kit de mãos livres não pode ser utilizado durante a cópia.
- **Informação do produto** — Ver informações sobre o kit de mãos livres.
- **Apagar dados pessoais** — Apagar contactos, marcação rápida de números ou efectuar chamadas para listas a partir do kit de mãos livres.
- **Repor valores de origem** — Repor as definições do kit de mãos livres para os valores predefinidos.

■ Definições de áudio

No modo de espera, escolha **Menu** > **Definições** > **Áudio** e uma das seguintes opções:

- **Menu Audível** — Definir o kit de mãos livres para reproduzir algumas mensagens de voz, tais como os nomes dos principais menus. Para obter informações sobre idiomas disponíveis, vá para www.nokia.com/support.
- **Reencaminhamento de áudio** — Escolher os sons do dispositivo ligado que são reproduzidos nos altifalantes do kit de mãos livres, silenciando o auto-rádio. Se escolher **Todos os sons do dispositivo**, todos os sons serão reproduzidos. Se escolher **Chamadas apenas**, só os tons relacionados com chamadas serão reproduzidos e  é apresentado.
- **Volume predefinido** — Escolher o volume predefinido para os altifalantes. Para guardar a definição, prima o botão.
- **Tons de aviso do kit para viatura** — Activar ou desactivar os tons de aviso do kit de mãos livres.

5. Resolução de problemas

■ Reinicializar o kit de mãos livres

O kit de mãos livres não reage às minhas acções. Como posso reinicializá-lo?

Desencaixe o ecrã do suporte de montagem durante 10 segundos e prima a tecla de alimentação para ligar o kit de mãos livres.

■ Problemas de ligação

Não consigo utilizar o Bluetooth para ligar o kit de mãos livres ao meu dispositivo.

- Certifique-se de que o kit de mãos livres está ligado e emparelhado com o dispositivo.
- Certifique-se de que o Bluetooth está activado no seu dispositivo e de que autoriza o kit de mãos livres a ligar-se ao dispositivo.

■ Problemas de áudio

A minha voz faz eco no outro lado da linha.

- Baixe o volume do altifalante da viatura. Se o kit de mãos livres estiver ligado ao sistema de som estéreo da viatura, baixe o nível de entrada, se possível.
- Certifique-se de que a distância entre o microfone e os altifalantes é a mais adequada.
- Certifique-se de que o microfone não aponta para o altifalante.

O outro interlocutor não consegue ouvir a minha voz durante uma chamada.

- Certifique-se de que o dispositivo está correctamente ligado ao kit de mãos livres através de uma ligação Bluetooth.
- Fale na direcção do ecrã ou do microfone externo opcional ligado ao kit de mãos livres. Para um desempenho óptimo, certifique-se de que não existem objectos à frente do microfone.
- Certifique-se de que não silenciou acidentalmente o microfone.

A qualidade de áudio não é boa ou não consigo ouvir nada.

- Se o kit de mãos livres estiver ligado ao auto-rádio, certifique-se de que o volume do rádio da viatura está correctamente ajustado.
- Se o kit de mãos livres estiver ligado ao altifalante opcional, verifique se o volume do kit de mãos livres está correctamente ajustado.
- Certifique-se de que não silenciou acidentalmente o volume do altifalante.
- Certifique-se de que o seu auto-rádio está ligado.

O auto-rádio não é silenciado quando atendo uma chamada.

Solicite ao técnico responsável pela instalação do kit de mãos livres que se certifique de que o fio de desactivação do som do auto-rádio está correctamente ligado. Nem todas as viaturas têm o fio de desactivação do som.

■ Outros problemas

O kit de mãos livres não é ligado quando ligo a ignição da viatura.

Solicite ao técnico responsável pela instalação do kit de mãos livres que se certifique de que o cabo do sensor de ignição está ligado correctamente. Se a sua viatura não suportar o sensor de ignição, para ligar ou desligar o kit de mãos livres, prima a tecla de alimentação do kit de mãos livres.

O controlo remoto não funciona.

Substitua a bateria. Se não for possível utilizar o controlo remoto, para atender ou terminar uma chamada, prima a tecla de alimentação do ecrã.

6. Instalação

■ Informações de segurança

Quando instalar o kit de mãos livres, observe as seguintes instruções básicas de segurança.

- Só um técnico de assistência qualificado deve instalar ou reparar o kit de mãos livres, utilizando as peças originais Nokia certificadas, fornecidas no pacote de venda. Uma instalação ou reparação incorrecta pode revelar-se perigosa e invalidar quaisquer garantias aplicáveis ao kit de mãos livres.

Os utilizadores finais devem ter em mente que o kit de mãos livres inclui equipamento técnico complexo, que requer uma instalação profissional utilizando ferramentas especiais e conhecimentos práticos especializados.

- As instruções facultadas neste manual são orientações gerais que se aplicam à instalação do kit de mãos livres num automóvel. Contudo, devido à grande variedade de tipos e modelos de automóveis disponíveis no mercado, este manual não pode considerar os requisitos técnicos individuais de qualquer veículo específico. Para informações pormenorizadas sobre o veículo em questão, contacte o respectivo fabricante.
- O kit foi concebido para se ligar directamente a um veículo com uma ligação negativa à terra, de 12 V. A ligação a um sistema de 24 V requer a utilização de um transformador de 24 V em 12 V na linha VBatt. A linha de ignição pode ser ligada directamente ao sistema de 24 V.

O kit de mãos livres tem uma protecção incorporada contra picos de voltagem, mas uma ligação com a polaridade errada poderá danificar a unidade.

- Lembre-se de que os sistemas automóveis modernos incluem computadores de bordo onde são guardados os parâmetros fundamentais do veículo. A desconexão incorrecta da bateria da viatura pode originar a perda de dados, sendo necessário um procedimento complexo para reinicializar o sistema. Se tiver dúvidas, contacte o representante do seu automóvel, antes de efectuar qualquer trabalho de instalação.
- Não ligue o equipamento do kit de mãos livres às linhas de alta tensão do sistema de ignição.
- Quando instalar as peças do kit de mãos livres, certifique-se de que nenhuma interfere ou afecta os sistemas de direcção ou dos travões, ou outros controlos ou sistemas utilizados no funcionamento do veículo (por exemplo, airbags). Certifique-se de que o kit de mãos livres e qualquer dos respectivos componentes não são instalados num local que possa representar um ponto de contacto com o condutor, em caso de acidente ou colisão.

Se o ecrã de um dispositivo móvel for utilizado, certifique-se de que o dispositivo é montado num suporte e de que o ecrã do dispositivo está claramente visível para o utilizador.

- O representante ou técnico de assistência qualificado poderá informá-lo sobre alternativas que permitam a montagem adequada do equipamento no veículo, sem ser necessário efectuar furos.
- Não fume enquanto estiver a trabalhar no automóvel. Certifique-se de que não existe nas proximidades qualquer fonte de incêndio ou chama.
- Tome as devidas precauções para não danificar os cabos eléctricos, as linhas de combustível ou dos travões e o equipamento de segurança, durante o trabalho de instalação.
- Os sinais de radiofrequência podem afectar sistemas electrónicos instalados incorrectamente ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados (por exemplo, sistemas electrónicos de injeção, de travagem antiderrapante, de controlo de velocidade e de airbag). Se notar um defeito ou uma alteração no funcionamento de um destes sistemas, contacte o representante do seu automóvel.

- Certifique-se de que os cabos são colocados de modo a não serem sujeitos a uso e desgaste mecânico (por exemplo, não os coloque debaixo dos bancos ou sobre bordos aguçados).

■ Actualizar o software

Antes de instalar o kit de mãos livres, actualize o software do kit de mãos livres para a versão mais recente.

Importe e instale a aplicação de actualização do kit de mãos livres Nokia em www.nokia.com/support num computador compatível.

Utilize um cabo de dados USB com uma ficha USB padrão numa extremidade e com uma ficha USB micro na outra extremidade, para ligar o ecrã do kit de mãos livres a um computador. O cabo é vendido em separado.

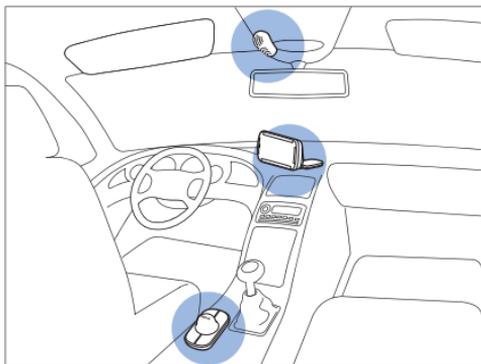
Abra a aplicação de actualização e siga as instruções apresentadas. Mantenha o cabo USB ligado enquanto o software estiver a ser actualizado.

■ Instalar o kit de mãos livres num veículo

Esta secção descreve como instalar as peças do kit de mãos livres num veículo. As peças são explicadas em "Componentes" na p. 10.

Quando instalar as peças do kit de mãos livres, certifique-se de que nenhuma interfere ou afecta os sistemas de direcção ou dos travões, ou outros controlos ou sistemas utilizados no funcionamento do veículo (por exemplo, airbags). Não utilize parafusos para instalar o ecrã se o montar na área de impacto da cabeça. Utilize antes o adesivo fornecido.

A instalação do kit de mãos livres poderá silenciar avisos ou outros tons de alerta no veículo (tais como a inversão de tons de aviso ou luzes em alertas). Para obter mais informações, contacte o fabricante do veículo ou o respectivo representante.



Exemplo de uma instalação correcta, com o controlo remoto montado na consola e com um microfone externo opcional. O microfone externo só é necessário em ambientes ruidosos na viatura.

Controlo remoto CU-13R

O controlo remoto deve situar-se de forma a permitir o fácil acesso do utilizador. Não monte o controlo remoto na área de impacto da cabeça.

Quando instalar o controlo remoto, certifique-se de que não interfere com ou afecta a direcção ou outros controlos ou sistemas utilizados no funcionamento do veículo (por exemplo, airbags).

Pode colocar o controlo remoto no volante ou montá-lo no painel de instrumentos ou na consola entre o lugar do condutor e do passageiro da frente.

Montar utilizando a fita fornecida no painel de instrumentos ou na consola

1. Coloque o adesivo no local pretendido do veículo: retire a película de protecção da parte maior do adesivo e fixe este último, pressionando-o.

Ao retirar a película de protecção, não toque no lado com o adesivo com o seu dedo. Certifique-se de que a superfície onde vai fixar o adesivo está seca e limpa.

2. Retire a película de protecção da parte mais pequena do adesivo e fixe-o à parte inferior do controlo remoto. Não tape a tampa da bateria do controlo remoto.
3. Pressione os adesivos com firmeza, um contra o outro, e verifique se o controlo remoto fica devidamente fixado.

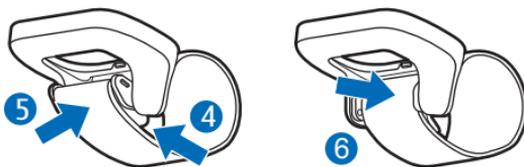
Montar no volante utilizando a correia fornecida

Instale o controlo remoto na parte interna do volante. Não instale o controlo remoto no centro ou na parte exterior do volante.

1. Enrole a correia à volta do volante (não ilustrado nas figuras).
2. Para abrir o fecho indicado com uma seta, puxe o fecho (1), e deslize a correia até à abertura (2).
3. Puxe a extremidade da correia para a fixar correctamente (3).



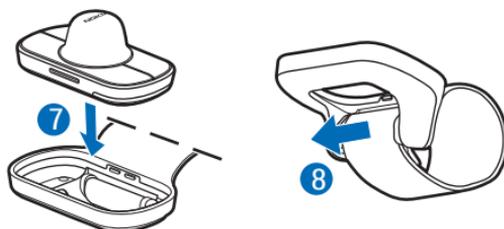
4. Puxe a extremidade da correia para baixo (4) e empurre o fecho para cima (5).
5. Empurre o fecho para o volante até o fixar (6).



6. Encaixe o controlo remoto no suporte (7).

Para soltar o controlo remoto, empurre-o de baixo para cima, através da abertura no suporte.

Para soltar a correia, afaste o fecho do volante (8).



Ecrã

Podem fixar o ecrã no painel de instrumentos utilizando o suporte de montagem.

O ecrã deve situar-se de forma a ficar perfeitamente visível para o utilizador e a rodar para a esquerda, para a direita, para cima ou para baixo.

Quando instalar o ecrã, certifique-se de que não interfere com ou afecta os sistemas de direcção ou de travagem ou outros controlos ou sistemas utilizados no funcionamento do veículo (por exemplo, airbags).

Certifique-se de que o cabo do ecrã chega até à caixa de junção.

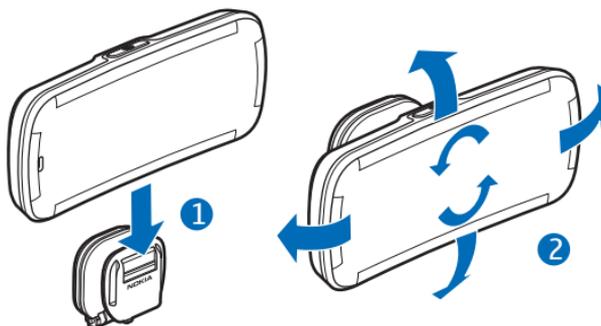
Para o microfone incorporado, monte o ecrã de modo a que não esteja demasiado longe do condutor ou exposto a fluxos de ar directos dos ventiladores. Se tal não for possível, utilize um microfone externo opcional.

Fixar o suporte de montagem no painel de instrumentos

1. Retire a película de protecção do adesivo no suporte de montagem.
2. Pressione o suporte de montagem com firmeza no painel de instrumentos
3. Passe o cabo do ecrã CA-165 do suporte de montagem, por exemplo, através do sistema de ventilação (consulte a documentação da viatura para obter detalhes) e ligue o cabo ao respectivo conector na caixa de junção RX-73.

Fixar o ecrã no suporte de montagem

1. Encaixe o ecrã no suporte de montagem (1).
2. Coloque o ecrã na posição correcta (2).

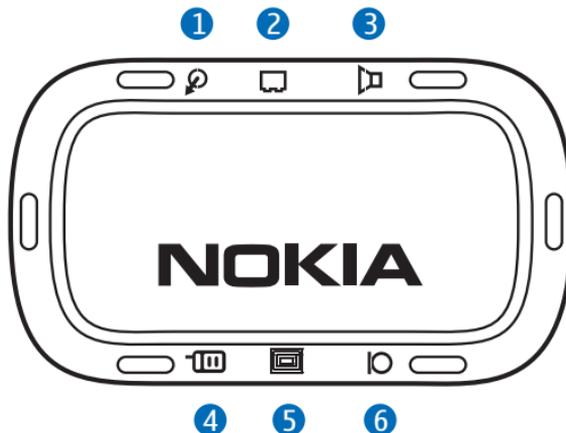


3. Para ajustar o ângulo do suporte de montagem, desaperte o parafuso numa das extremidades da articulação no suporte, rode o suporte (45 graus de cada vez) e aperte o parafuso.

Para soltar o ecrã, desloque-o para cima a partir do suporte de montagem.

Caixa de junção RX-73

A caixa de junção possui os seguintes conectores:



1. Conector para cabo de entrada directa CA-161
2. Conector para cabo de alimentação CA-153P ou cabo de alimentação do cabo ISO CA-160
3. Conector para altifalante opcional (tal como o Nokia SP-3) ou cabo de altifalante do cabo ISO CA-160
4. Conector para cabo de carregamento opcional (tal como o CA-134)
5. Conector para cabo do ecrã CA-165
6. Conector para microfone externo opcional (tal como o MP-2)

Quando instalar a caixa de junção, certifique-se de que os cabos do microfone e do altifalante chegam aos locais onde pretende montar esses componentes.

Instale a caixa de junção na viatura, utilizando o material de montagem apropriado (não fornecido no pacote de venda). Certifique-se de que a caixa de junção fica devidamente fixada.

■ Integração com um sistema de auto-rádio

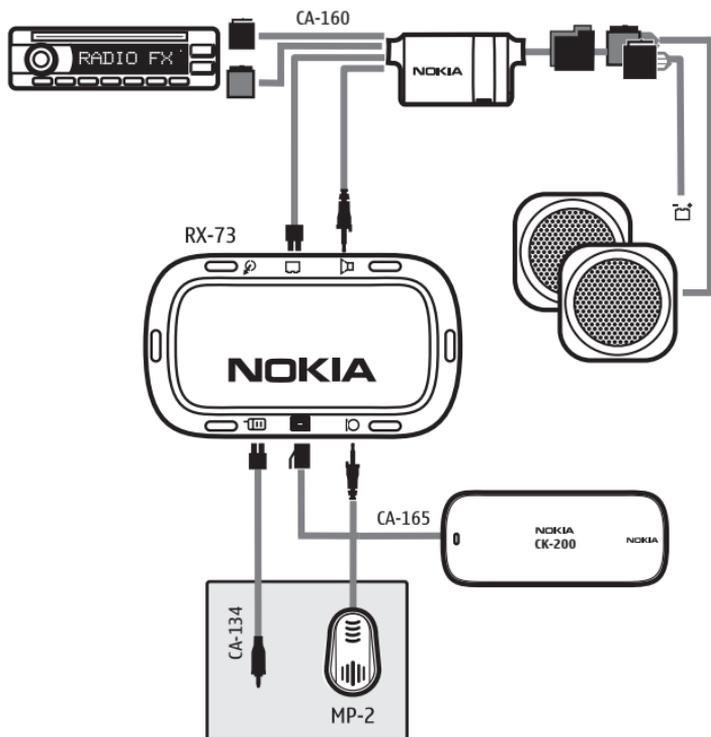
O kit de mãos livres pode ser ligado a um sistema de auto-rádio de três formas diferentes. Seleccione a opção apropriada, dependendo das peças fornecidas no pacote de venda.

Para obter informações sobre os conectores da caixa de junção RX-73, consulte "Caixa de junção RX-73" p. 37.

Pode ligar o kit de mãos livres a um altifalante com uma impedância de pelo menos 4 ohms. Se a impedância for superior a 8 ohms, a potência de saída é significativamente mais baixa do que o normal. Com adaptadores cabos específicos para viatura, pode ligar o kit de mãos livres ao veículo sem efectuar quaisquer modificações aos cabos existentes. Para informações sobre disponibilidade, consulte o seu técnico de assistência.

Instalação utilizando o cabo ISO CA-160

Quando liga o kit de mãos livres ao sistema de auto-rádio com o cabo ISO CA-160, o som do auto-rádio é silenciado quando efectua ou recebe uma chamada.



1. Para ligar o cabo ISO ao auto-rádio:

- Desligue as duas fichas ISO do auto-rádio da alimentação e dos altifalantes.
- Ligue um conector fêmea do cabo ISO aos conectores de alimentação e dos altifalantes da cablagem eléctrica da viatura.

- Verifique o fio de +12 V permanente (cabo azul) e o fio da ignição (cabo azul) no conector da caixa de junção. Se necessário, troque os conectores de configuração da "+12V battery" (bateria de +12V) e da "Ignition" (Ignição) do cabo ISO.

Verifique a localização correcta do sinal de silenciamento do auto-rádio e ligue o conector de configuração "Mute" (Silenciar) à tomada correspondente (Mute1 (Silenciar1), Mute2 (Silenciar2), ou Mute3 (Silenciar3)). Por predefinição, o conector da função de silenciar está ligado ao pino do conector ISO A2 (Mute2 (Silenciar2)). Se o auto-rádio não suportar a função de silenciar, deixe o conector desligado.

Ligue os conectores macho ISO ao auto-rádio.

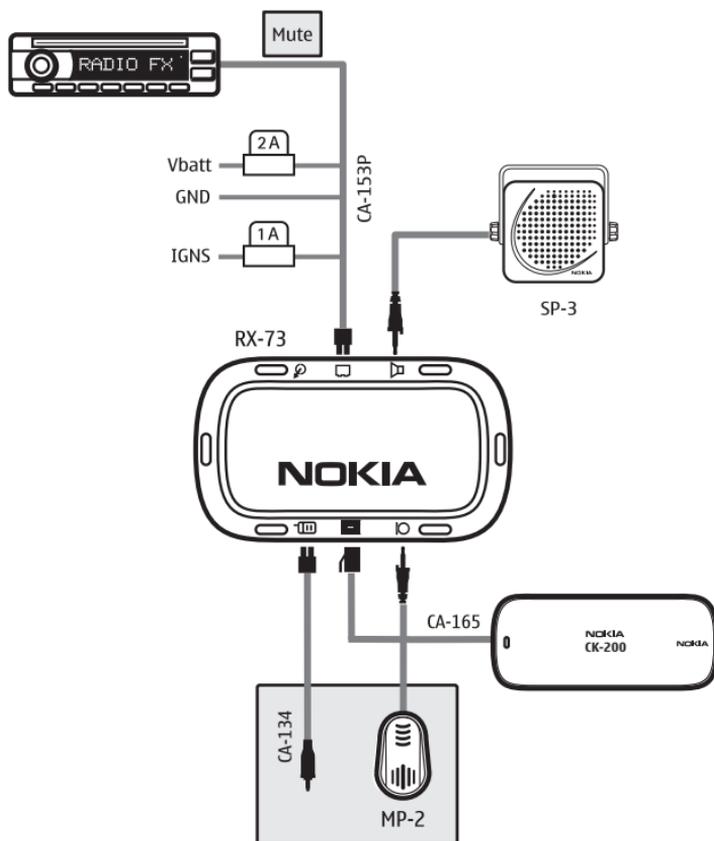
2. Insira o altifalante e as fichas do cabo de alimentação ao cabo ISO aos respectivos conectores na caixa de junção.
3. Ligue o ecrã ao respectivo conector na caixa de junção.

Passos opcionais:

- Para carregar um dispositivo móvel compatível através do kit de mãos livres, ligue um cabo de carregamento compatível (tal como o Nokia CA-134) à caixa de junção.
- Para utilizar um microfone externo (tal como o Nokia MP-2) em vez do microfone incorporado, ligue-o ao respectivo conector na caixa de junção e modifique as definições do microfone (consulte "Definições do programa de instalação" p. 44). Em ambientes ruidosos na viatura, poderá ser necessário utilizar um microfone externo.

Instalação utilizando o cabo de alimentação CA-153P e um altifalante externo

Nesta configuração, a caixa de junção está ligada ao auto-rádio com o cabo de alimentação CA-153P e um altifalante externo opcional é utilizado nas chamadas.



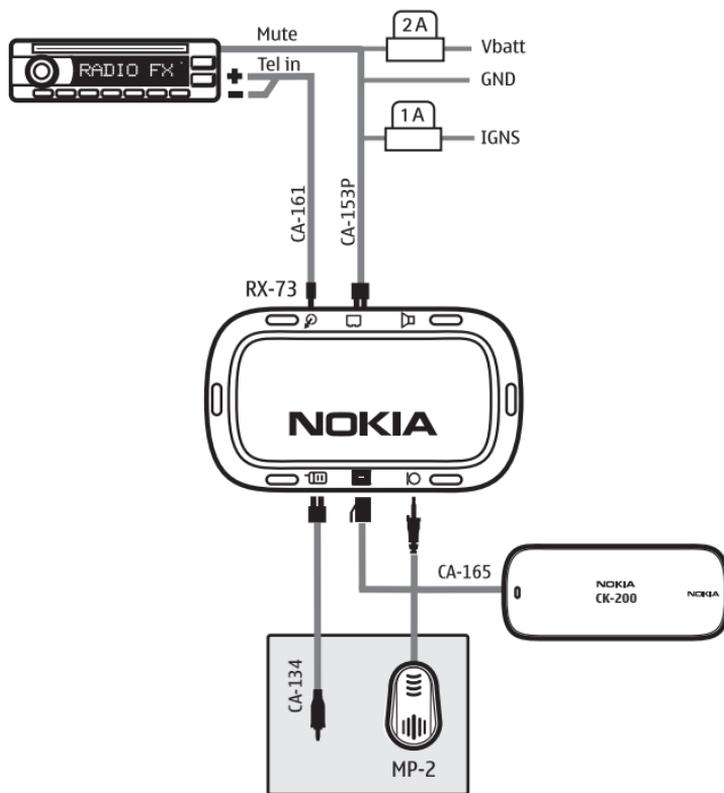
1. Ligue os fios do cabo de alimentação CA-153P à viatura, do seguinte modo:
 - O fio preto à ligação à terra da viatura.
 - O fio vermelho ao cabo de 12 V permanente. Ligue sempre o fusível de 2 A fornecido a esta linha, junto à fonte.
 - O fio azul à Ignição ou à linha ACC (acessório). Ligue sempre o fusível de 1 A fornecido a esta linha, junto à fonte.
2. Ligue o cabo de alimentação ao respectivo conector na caixa de junção.
3. Ligue o altifalante (tal como o Nokia SP-3) ao respectivo conector na caixa de junção.
4. Ligue o ecrã ao respectivo conector na caixa de junção.

Passos opcionais:

- Para silenciar o auto-rádio quando efectua ou recebe uma chamada, ligue o fio amarelo da função de silenciar do cabo de alimentação CA-153P ao auto-rádio.
- Para carregar um dispositivo móvel compatível através do kit de mãos livres, ligue um cabo de carregamento compatível (tal como o Nokia CA-134) à caixa de junção.
- Para utilizar um microfone externo opcional (tal como o Nokia MP-2) em vez do microfone incorporado, ligue-o ao respectivo conector na caixa de junção e modifique as definições do microfone (consulte "Definições do programa de instalação" p. 44). Poderá ser necessário utilizar um microfone externo em ambientes ruidosos na viatura.

A instalação utilizando o cabo de alimentação CA-153P e o cabo de entrada directa CA-161

Nesta configuração, a caixa de junção está ligada ao auto-rádio com o cabo de alimentação CA-153P e o cabo de entrada directa CA-161 e os altifalantes do auto-rádio são utilizados nas chamadas.



1. Ligue os fios do cabo de alimentação CA-153P à viatura, do seguinte modo:
 - O fio preto à ligação à terra da viatura.
 - O fio vermelho ao cabo de 12 V permanente. Ligue sempre o fusível de 2 A fornecido a esta linha, junto à fonte.

- O fio azul à Ignição ou à linha ACC (acessório). Ligue sempre o fusível de 1 A fornecido a esta linha, junto à fonte.
 - O fio amarelo à entrada da função de silenciar do auto-rádio.
2. Ligue o cabo de entrada directa CA-161 aos respectivos conectores no auto-rádio e na caixa de junção.
 3. Ligue o ecrã ao respectivo conector na caixa de junção.

Em determinadas viaturas, poderá ter de ligar o auto-rádio para ouvir o áudio da chamada.

Passos opcionais:

- Para carregar um dispositivo móvel compatível através do kit de mãos livres, ligue um cabo de carregamento compatível (tal como o Nokia CA-134) à caixa de junção.
- Para utilizar um microfone externo opcional (tal como o Nokia MP-2) em vez do microfone incorporado, ligue-o ao respectivo conector na caixa de junção e modifique as definições do microfone (consulte "Definições do programa de instalação" p. 44). Poderá ser necessário utilizar um microfone externo em ambientes ruidosos na viatura.

■ Definições do programa de instalação

As definições do programa de instalação só devem ser modificadas por um técnico de assistência qualificado.

No modo de espera, prima sem soltar a tecla de alimentação durante cerca de 10 segundos e escolha uma das seguintes opções:

- *Definições DSP* – Escolha o conjunto de definições de áudio que melhor se adequa. Para activar as novas definições, poderá ser necessário desligar e voltar a ligar o kit de mãos livres.
- *Definições do microfone* – Escolha o microfone interno ou externo de acordo com a configuração de instalação.

■ Acessórios opcionais

Pode otimizar as funções do kit de mãos livres com acessórios opcionais. Consulte o seu representante ou técnico de assistência para obter acessórios adequados. Utilize apenas acessórios certificados e compatíveis.

Cabo de carregamento

Para carregar um dispositivo móvel compatível a partir do kit de mãos livres, deixando o isqueiro disponível para outros dispositivos, pode utilizar um cabo de carregamento opcional, tal como o CA-134.

Microfone

Em ambientes ruidosos na viatura, pode utilizar um microfone externo opcional (tal como o Nokia MP-2) para melhorar a qualidade do áudio, em vez do microfone incorporado. Para utilizar um microfone externo, ligue o microfone ao respectivo conector na caixa de junção.

Uma escolha cuidadosa do local de montagem do microfone pode melhorar a qualidade de transmissão da voz.

O melhor local para montar o microfone é junto do espelho retrovisor. Monte o microfone de modo a ficar voltado para a boca do condutor e a pelo menos 1 metro (3 pés) do altifalante do kit de mãos livres, para evitar o feedback.

Certifique-se de que o cabo do microfone chega até à caixa de junção.

Monte o microfone de forma a não ficar exposto aos fluxos de ar dos ventiladores. Não coloque o cabo do microfone no sistema de aquecimento, ventilação ou ar condicionado. Utilize a fita adesiva de dupla face fornecida para montar o microfone.

Insira a ficha do microfone no conector do microfone na caixa de junção e, para a fixar, rode a ficha no sentido dos ponteiros do relógio.

Antena externa

A antena externa melhora a recepção do dispositivo móvel num automóvel. Para informações de disponibilidade, contacte o seu representante.



Nota: Para estar em conformidade com as directrizes relativas à exposição a frequências de rádio, instale a antena externa de modo a que possa ser mantida uma distância mínima de 20 centímetros (8 polegadas) entre a antena externa e quaisquer pessoas, com o ganho da antena externa a não ultrapassar os 3 dBI.

■ Verificar o funcionamento do kit de mãos livres

Depois de o kit de mãos livres ter sido instalado, verifique se está correctamente montado e a funcionar devidamente. Consulte também "Resolução de problemas" p. 29.

Cuidados e manutenção

O seu kit de mãos livres é um produto de qualidade superior e deverá ser tratado com cuidado. As sugestões que se seguem ajudá-lo-ão a preservar a cobertura da garantia.

- Mantenha o kit de mãos livres seco. A chuva, a humidade e todos os tipos de humidificantes podem conter minerais, que causarão a corrosão dos circuitos electrónicos.
- Não utilize nem guarde o kit de mãos livres em locais com pó e sujidade. Os componentes móveis e electrónicos podem ser danificados.
- Não tente abrir o kit de mãos livres.
- Não utilize produtos químicos, diluentes nem detergentes abrasivos para limpar o kit de mãos livres. Utilize apenas um pano macio, limpo e seco para limpar a superfície dos componentes.
- Não pinte os componentes do kit de mãos livres. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir um funcionamento correcto.

Reciclar

Coloque sempre os produtos electrónicos, baterias e materiais de embalagem utilizados em pontos de recolha destinados ao efeito. Deste modo, ajudará a evitar a eliminação não controlada de resíduos e a promover a reciclagem dos materiais. Para obter informações ambientais sobre o produto e sobre como reciclar os seus produtos Nokia, consulte www.nokia.com/wecycle ou www.nokia.mobi/wecycle.



O símbolo do contentor de lixo sobre rodas riscado, incluído no produto, na bateria, nos documentos ou na embalagem, indica que todos os produtos eléctricos e electrónicos, baterias e acumuladores devem ser objecto de recolha selectiva no final do respectivo ciclo de vida. Este requisito aplica-se à União Europeia. Não deposite estes produtos nos contentores municipais, como se de resíduos urbanos indiferenciados se tratassem. Para mais informações sobre o ambiente, consulte as Eco-Declarações do produto, em www.nokia.com/environment.

Informações adicionais sobre segurança

■ Veículos

Os sinais de radiofrequência podem afectar sistemas electrónicos incorrectamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados, como por exemplo, sistemas electrónicos de injeção, de travagem (antibloqueio) antiderrapante, de controlo de velocidade e de airbag. Para mais informações, consulte o fabricante ou o representante do veículo ou de qualquer equipamento instalado posteriormente.

Uma instalação ou reparação incorrecta pode ser perigosa, além de poder causar a anulação de quaisquer garantias aplicáveis ao dispositivo. Verifique regularmente se todo o equipamento do dispositivo móvel do seu veículo está montado e a funcionar em condições. Não guarde ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento onde guarda o dispositivo e respectivos componentes ou acessórios. No caso de veículos equipados com airbag, lembre-se de que os airbags são accionados com um grande impacto. Não coloque objectos, incluindo equipamento celular, fixo ou portátil, na área sobre o airbag ou de accionamento do mesmo. No caso de uma instalação inadequada de equipamento celular num veículo, poderão ocorrer lesões graves se o sistema de airbag for accionado.